

РОССИЙСКАЯ АКАДЕМИЯ НАУК
ИНСТИТУТ ФИЛОСОФИИ

Под ред. А.В. Смирнова

ИСТОРИЯ АРАБО- МУСУЛЬМАНСКОЙ ФИЛОСОФИИ

УЧЕБНИК И АНТОЛОГИЯ

Москва
ООО «Садра»
2020

Москва
Академический проект
2020

УДК 1(091)

ББК 87.5(0)

И90

Редакционный совет серии:

А.А. Гусейнов (акад. РАН, председатель совета),

В.А. Лекторский (акад. РАН), А.В. Смирнов (акад. РАН),

П.П. Гайденко (чл.-корр. РАН), В.В. Миронов (чл.-корр. РАН),

Ю.В. Синеокая (чл.-корр. РАН)

Авторский коллектив (Учебник):

Т.Г. Корнеева: Раздел II, Глава 4 (§ 2);

А.А. Лукашев: Раздел II, Глава 5 (§ 7, совместно с Ю.Е. Федоровой);

И.Р. Насыров: Раздел II, Глава 5 (§ 1–3, § 4 при участии Р.В. Псху, § 5);

Р.В. Псху: Раздел II, Глава 5 (§ 4, участие);

А.В. Смирнов: Раздел I, Главы 1, 2; Раздел II, Главы 1, 3, 4 (§ 1), 5 (§ 6); Раздел III, Глава 1;

Ю.Е. Федорова: Раздел II, Глава 5 (§ 7, совместно с А.А. Лукашевым);

Е.А. Фролова: Раздел II, Глава 2; Раздел IV, Главы 1–3;

Я. Эшотс: Раздел III, Глава 2

Авторский коллектив (Антология):

Подбор текстов, составление и перевод

Т.Г. Корнеевой, А.А. Лукашева, И.Р. Насырова, А.В. Смирнова,

Ю.Е. Федоровой, Е.А. Фроловой и Я. Эшотса

В антологию включены отрывки из ранее опубликованных переводов А. Богоутдинова,

М. Диноршоева, Т. Мардонова, И.О. Мухаммеда, Б.Я. Ошерович, Н. Рахматуллаева,

А.В. Сагадеева, А.Л. Хромова

Книга издается в серии «Философская мысль исламского мира. Учебники»



Книга издана при поддержке Фонда исследований
исламской культуры имени Ибн Сины

История арабо-мусульманской философии: Учебник и Антология /
И90 под ред. А.В. Смирнова. — М.: Академический проект; ООО «Садра»,
2020. — 623 с. — (Классический университетский учебник).

ISBN 978-5-8291-3763-2 (Академический проект)

ISBN 978-5-907041-53-0 (ООО «Садра»)

Учебник охватывает весь спектр исламской философской мысли, освещая ее развитие с момента зарождения философской рефлексии до настоящего времени. Рассмотрены основные направления и школы классического периода: мутазилизм, фальсафа, философия озарения, философские учения исмаилитов и суфиеов. Концепция Ибн Хalduna и философия сефевидской эпохи представляют постклассический этап. Подробно освещены философские поиски арабо-мусульманских мыслителей современности. В учебнике рассмотрены особенности авторитетных текстов ислама (Корана и сунны), основные черты исламского вероучения, права и этики, имеющие определяющее значение для мировоззрения мусульман.

В соответствии со структурой учебника авторами составлена антология арабо-мусульманской философии. Многие переводы выполнены специально для данного издания или публикуются в новой редакции и с обновленными комментариями. Впервые под одной обложкой собраны произведения, представляющие всю традицию арабо-мусульманской философии от ее зарождения до настоящего времени.

Для студентов философских, востоковедческих, религиоведческих, культурологических специальностей, а также всех интересующихся проблемами мусульманской культуры.

УДК 1(091)

ББК 87.3(0)

© Корнеева Т.Г., Лукашев А.А., Насыров И.Р., Псху Р.В.,

Смирнов А.В., Федорова Ю.Е., Фролова Е.А., Эшотс Я., 2020

© Институт философии РАН, 2020

© Оригинал-макет, оформление. «Академический проект», 2020

ISBN 978-5-8291-3763-2

ISBN 978-5-907041-53-0

© ООО «Садра», 2020

ОГЛАВЛЕНИЕ

УЧЕБНИК

Раздел I Философия в контексте арабо-мусульманской культуры

| | |
|---|----|
| Глава 1. Ислам и арабо-мусульманская культура..... | 7 |
| § 1. Соотношение понятий «ислам» и «арабо-мусульманская культура». | |
| Периодизация..... | 7 |
| § 2. Пророческая миссия Мухаммада и возникновение ислама | 12 |
| § 3. Сунниты и шииты. Хариджиты | 14 |
| § 4. Знание, истинна, разум и авторитет текста..... | 16 |
| § 5. Коран и сунна..... | 27 |
| § 6. Шариат и фикх..... | 33 |
| § 7. Мусульманская этика | 43 |
| § 8. Вероучение и его стержневые идеи..... | 47 |
| Литература..... | 57 |
| Вопросы для самоконтроля | 59 |
| Глава 2. Арабский язык, исламское вероучение и возникновение арабо-мусульманской философии..... | 60 |
| § 1. Понятие «арабо-мусульманская философия»..... | 60 |
| § 2. Классическая арабо-мусульманская философия и ее место в ряду мировых философских традиций | 60 |
| § 3. Арабский язык и языковая картина мира..... | 63 |
| § 4. Философская картина мира. Метакатегории философского и теоретического мышления | 68 |
| § 5. Демаркация философии..... | 72 |
| § 6. Философия и исламское вероучение | 73 |
| § 7. Парадигма классической арабо-мусульманской философии | 76 |
| Литература..... | 77 |
| Вопросы для самоконтроля | 78 |

Раздел II Классический период

| | |
|--|----|
| Глава 1. Мутазилизм..... | 81 |
| § 1. Возникновение мутазилизма. Ашаризм, матуридизм, калам..... | 81 |
| § 2. Основные блоки философской проблематики, обсуждавшиеся мутазилитами..... | 82 |
| § 3. Онтология..... | 82 |
| § 4. Проблематика божественных атрибутов..... | 84 |
| § 5. Атомизм..... | 89 |
| Атомистическое понимание времени | 89 |
| Движение..... | 91 |
| Атомизм в понимании вещества и пространства | 93 |

| | |
|---|-----|
| § 6. Теория действия. Вопрос об автономии действия. Кадариты и джабариты..... | 94 |
| § 7. Этика: принцип строгой ответственности | 99 |
| § 8. Теодицея: Бог как источник исключительно блага | 100 |
| Литература..... | 101 |
| Вопросы для самоконтроля | 102 |
| Глава 2. Фальсафа | 103 |
| § 1. Учение фальсафы о бытии | 108 |
| § 2. Концепция знания | 116 |
| § 3. Проблема «я», нетелесности разумной души и ее бессмертия..... | 130 |
| Литература..... | 136 |
| Вопросы для самоконтроля | 136 |
| Глава 3. Ишракизм..... | 138 |
| § 1. Ас-Сухравардий: жизнь и творчество | 139 |
| § 2. Ранний ишракизм: учение о познании | 140 |
| § 3. Метафизика | 143 |
| § 4. Натурфилософия и космология..... | 145 |
| § 5. Отношение к другим школам | 146 |
| § 6. Этика..... | 148 |
| § 7. Поздний ишракизм | 149 |
| Литература..... | 150 |
| Вопросы для самоконтроля | 150 |
| Глава 4. Исламализм | 152 |
| § 1. Хамид ад-Дин ал-Кирманий и систематизация философии исмаилизма..... | 153 |
| § 2. Жизненный путь и философские взгляды Насира Хусрева | 168 |
| Литература..... | 175 |
| Вопросы для самоконтроля | 176 |
| Глава 5. Суфизм | 177 |
| § 1. Происхождение суфизма..... | 178 |
| § 2. Начальный этап развития суфизма | 179 |
| § 3. Возникновение мистической традиции в исламе..... | 182 |
| § 4. Становление доктринального суфизма | 184 |
| § 5. Суфийская концепция «Пути к Богу» (<i>тарік</i>) | 191 |
| § 6. Философский суфизм: учение Ибн 'Арабий..... | 196 |
| § 7. Классическая суфийская персидская философия (XI–XV вв.) | 221 |
| Литература..... | 239 |
| Вопросы для самоконтроля | 241 |
| Раздел III | |
| Постклассический период | |
| Глава 1. «Обустраивание мира»: новая наука Ибн Халдуна | 245 |
| Литература..... | 258 |
| Вопросы для самоконтроля | 259 |
| Глава 2. Иранская философия сефевидской эпохи..... | 260 |
| § 1. Мир Дамад | 261 |

| | |
|--|-----|
| § 2. Муллā Ҫадрā (Садр ад-Дīн аш-Шīрāzī) | 264 |
| Литература | 268 |
| Вопросы для самоконтроля | 269 |

Раздел IV

Современная арабо-мусульманская философия

| | |
|--|-----|
| Глава 1. Философия науки. Неопозитивизм | 274 |
| Глава 2. Философия человека | 277 |
| § 1. Экзистенциализм | 277 |
| § 2. Персонализм | 280 |
| § 3. Философия джувванийи | 284 |
| § 4. Философия марксизма | 290 |
| § 5. Философия и религия. Религия и наука | 294 |
| § 6. Между самобытностью и подражанием | 298 |
| Глава 3. Будущее арабо-мусульманской философии | 304 |
| Литература | 305 |
| Вопросы для самоконтроля | 305 |

АНТОЛОГИЯ

Раздел I

Философия в контексте арабо-мусульманской культуры

| | |
|--|-----|
| Глава 1. Ислам и арабо-мусульманская культура | 311 |
| Коран | 311 |
| Бог и мир | 311 |
| Бог и человек | 315 |
| Этика | 319 |
| Эсхатология | 322 |
| Сунна | 324 |
| Бог | 324 |
| Человек | 325 |
| Человек и Бог | 328 |
| Этика | 335 |
| Мир и история | 341 |
| Глава 2. Арабский язык, исламское вероучение и возникновение арабо-мусульманской философии | 344 |
| Абӯ Ҳанīфа, Ну‘mān Ибн Ҫабит | 346 |
| «Большой фикх» | 346 |

Раздел II

Классический период

| | |
|--|-----|
| Глава 1. Мутазилизм | 369 |
| ’Абӯ ал-Ҳасан ал-Аш‘арī | 369 |
| «О чем говорили люди ислама и в чем разошлись творившие молитву» | 369 |

| | |
|---|-----|
| Глава 2. Фальсафа | 404 |
| Аль-Кинди..... | 404 |
| «О первой философии» | 404 |
| Аль-Фараби | 406 |
| «Рассуждение Второго Учителя аль-Фараби о значениях [слова] интеллект»..... | 406 |
| «Об общности взглядов двух философов — Божественного Платона и Аристотеля» | 408 |
| «Слово о классификации наук»..... | 410 |
| «Трактат о взглядах жителей добродетельного города» | 411 |
| «Гражданская политика» | 414 |
| «Афоризмы государственного деятеля» | 419 |
| «О достижении счастья»..... | 422 |
| Иbn Сина | 425 |
| «Книга знания» | 425 |
| «Указания и наставления» | 429 |
| «Книга о душе» | 433 |
| «Трактат о Хайе, сыне Якзана» | 438 |
| Иbn Рушд | 439 |
| «Рассуждение, выносящее решение относительно связи между религией и философией» | 439 |
| Глава 3. Ишракизм..... | 445 |
| Шихāb ад-Дīn Йāхīā ac-Сухравардī | 445 |
| «Мудрость озарения» (<i>Хикмат ал-ишrāk</i>)..... | 445 |
| Часть вторая | 445 |
| Глава 4. Исмаилизм | 459 |
| Хāmīd ад-Дīn ал-Кирмānī | 459 |
| Успокоение разума (<i>Ал-Кирмānī. Rāḥat al-‘aql</i>) | 459 |
| Нāṣir Ҳусрав | 497 |
| «Раскрытие и освобождение» (<i>Гушāйши ва раЫhāйши</i>) | 497 |
| Глава 5. Суфизм | 502 |
| Иbn ‘Аrābī..... | 502 |
| «Геммы мудрости» | 502 |
| «Составление окружностей» | 512 |
| «Мекканские откровения» | 515 |
| ’Abū ал-Маджд Мадждӯd ibn ’Ādām Sanā’ī..... | 531 |
| «Путь достижения истины» (<i>Tarīq aṭ-ṭaḥkīk</i>) | 531 |
| Фарайд ад-Дīn ’Aṭṭār | 532 |
| «Язык птиц» (<i>Māniṭiq aṭṭ-māyir</i>) | 532 |
| Джакалāl ад-Дīn Rūmī..... | 538 |
| «Поэма о скрытом смысле» (<i>Masnawī-i ma ‘navī</i>). Четвертый дафтар | 538 |
| Maḥmūd Шабистарī | 542 |
| «Очевидная Истина» (<i>Xaqq al-ŷaqīn</i>) | 542 |
| ’Abd ar-Raḥmān Džāmī | 546 |
| «Толкование рубайата» (<i>Шарҳ-i rubāyāt</i>) | 546 |

Раздел III Постклассический период

| | |
|---|-----|
| Глава 1. «Обустраивание мира»: новая наука Ибн Ҳалдӯна | 551 |
| Ибн Ҳалдӯн | 551 |
| «Ал-Муқаддима» | 551 |
| Глава 2. Иранская философия сефевидской эпохи («Исфаханская школа») | 571 |
| Мир Ҕамād | 571 |
| «Проблески» (<i>Ймādāt</i>) | 571 |
| Садр ад-Дин аш-Ширāзī (Муллā Садрā) | 577 |
| «Престольная Мудрость» (<i>ал-Ҳикма ал-‘аршийиа</i>)..... | 577 |

Раздел IV Современная арабо-мусульманская философия

| | |
|---|-----|
| Глава 2. Философия человека | 585 |
| Осман Амин | 585 |
| «Джувванийя: Основы вероучения и философия революции»..... | 585 |
| Махмуд Амин аль-Алим | 587 |
| «Из книги “Идейные бои”» | 587 |
| Ҕадиқ ал-‘Азм | 591 |
| «Критика религиозной мысли» | 591 |
| «Новый взгляд на исламский фундаментализм: критический набросок проблем, идей и подходов» | 592 |
| Ҳасан Ҳанафий | 594 |
| «Исламские исследования» | 594 |
| «Наша современная культура между самобытностью и подражанием» | 596 |
| «Новая социальная наука» | 598 |
| Глава 3. Будущее арабо-мусульманской философии | 601 |
| Мухаммад ‘Абид ал-Джāбирī | 601 |
| «Современный арабский дискурс» | 601 |
| Мухаммад Аркун | 604 |
| «Мысль, ищущая обоснованности, и невозможность обоснования. К другой истории исламской мысли» | 604 |
| «Арабский гуманизм IV/X века» | 606 |

Литература

| | |
|----------------------|-----|
| Обязательная | 608 |
| Источники | 609 |
| Исследования | 612 |
| Дополнительная | 615 |
| Источники | 615 |
| Исследования | 615 |

Научное издание

**История арабо-мусульманской философии
Учебник и Антология**

Корректор: Башлай И.М.

Компьютерная верстка: Зеленцов П.О.

Группа допечатной подготовки изданий:

Иванова М.В.

Исакова Т.В.

Коновалова Т.Ю.

Крылов К.А.

Малиновская С.Б.

Подписано в печать 30.06.2020. Формат 60 × 90/16.

Бумага офсетная. Печать офсетная.

Усл. печ. л. 39,0. Тираж 700 экз. Заказ №

Издательство «Академический проект»,
адрес: 111399, г. Москва, ул. Мартеновская, 3;
сертификат соответствия
№ РОСС RU. АЕ51. Н 16070 от 13.03.2012;
орган по сертификации РОСС RU.0001.11AE51
ООО «Профи-сертификат».

ООО «Садра»,
www.sadrabook.ru

Отпечатано в областной типографии «Печатный двор»
(открытое акционерное общество),
адрес: 432049, г. Ульяновск, ул. Пушкирева, 27.

**По вопросам приобретения книги
просим обращаться в издательство:**

телефоны: +7 495 305 3702, +7 495 305 6092,
факс: +7 495 305 6088,
e-mail: info@aproject.ru, zakaz@aproject.ru,
интернет-магазин: www.academ-pro.ru.